

死因调查 - 家属及亲友信息指南

昆士兰死因裁判官法庭 (CCQ) 独立调查需报告的死亡事件。

我们理解, 对于家人和朋友来说, 这可能是一段痛苦且难以承受的时间。我们对您失去亲人表示哀悼。

我们建议您在整个过程中保留这份指南。

我们会争取尽快完成调查, 但调查时间取决于许多可变因素, 包括案件的复杂性。

为何需要调查?

《2003 年死因裁判官法案》The *Coroners Act 2003* (死因裁判官法案 Coroners Act) 要求某些死亡需向昆士兰死因裁判官报告以进行调查 (需报告的死亡)。

死因裁判官调查的目的是为了确定以下事实:

- 死者身份
- 何时何地死亡
- 如何死亡的, 以及
- 死亡的医学原因

死因裁判官不追究责任, 或确定刑事或民事责任。其关注的是:

- 调查导致死亡的情况
- 任何导致死亡的失误
- 该死亡是否可以事先预防

根据《死因裁判官法案》, 死因裁判官有权向其认为可以协助调查的任何个人或机构进行调查并获取信息。

需报告的死亡类型包括以下:

暴力或非自然死亡

这些死亡包括:

- 凶杀
- 交通事故 (例如: 汽车、航空、铁路、海运)
- 工作场所死亡
- 疑似自杀
- 跌倒、溺水、遭遇天灾
- 药物或酒精中毒

如果认为这些情况造成或促成了死亡, 即使情况的发生与死亡之间存在时间差, 也必须进行调查。

可疑的死亡

通常包括:

- 疑似凶杀
- 不确定是否有他人涉及此死亡事件

如果已有与该死亡相关的刑事犯罪指控, 则死因裁判调查可能推迟, 直至诉讼结束。

医疗相关的死亡

发生在医疗机构的死亡并不一定需要向死因裁判官报告。以下情形属于医疗相关的死亡:

- 它是医疗护理的一个意外结果
- 它是由于未能正确或及时诊断和/或治疗所致。

医疗护理程序包括牙科、医药、外科和诊断程序等。如果您对死者所接受的护理有疑虑, 但该护理并未直接导致死亡, 您可以联系医疗服务投诉专员办公室

【Office of the Health Ombudsman】。

护理中死亡

即使因自然原因死亡, 弱势人士在某些特定护理设定中死亡也是需要报告的。这些人包括:

- 残障人士
- 精神疾病患者
- 接受安全干预的儿童。

在这些情况下, 如果该死亡事件引发了人们对所提供的护理的担忧, 调查可能会导致司法调查。如需更多信息, 请参阅《护理中死亡》【Deaths in Care】: <https://www.coronerscourt.qld.gov.au/about-our-court/reportable-deaths>

在拘留期间或警方行动时发生的死亡

以下所有死亡必须进行死因司法调查 - 即使属于自然死亡原因 - 只要其发生于:

- 警方或惩教机构拘留期间
- 移民局拘留期间
- 试图逃脱拘留时

如果有人警务行动期间死亡, 例如在警察在场时自杀, 死因裁判官将决定是否需要进行司法调查。

未出具死亡证明

如果医生无法出具死亡原因证明，则必须将死亡情况报告给我们。如果经过复查后医生能够确定死亡原因，我们将决定是否适合出具死亡原因证明。

疑似死亡（失踪人员）

失踪人口报告通常是由家人或朋友报告给警方。如果警方有理由相信该人已经死亡，他们必须向我们报告该疑似死亡事件，以进行调查。

谁会参与调查？

昆士兰死因裁判官法庭

我们负责调查，并与合作机构、警方和卫生部门密切合作，查明死亡事实。

我们收到的一些死亡报告首先会由死因裁判官登记员

【Coronial Registrar】进行审查，比如在以下情况：

- 警方报告的显然是由于自然原因造成的死亡
- 医疗专业人员就死亡事件是否需要报告寻求建议。

在某些情况下，有些可能会交由死因裁判官进一步调查。

昆士兰警察局【Queensland Police Service】

多数暴力和非自然死亡事件的现场警察都会去现场。

现场警官将会：

- 向死因裁判官提供初步报告
- 如有必要，帮助确定死者身份
- 启动安排将死者运到停尸房
- 提供有关财产返还的信息

昆士兰警察死因裁判官辅助组[Queensland Police Coronial Support Unit]的警官为死因裁判官提供协助和支持。

法医病理学及死因裁判服务【Forensic Pathology and Coronial Services】（FPaCS）

法医病理学家、法医护士、心理咨询师和其他专家与我们和警察密切合作，提供死因裁判服务。

FPaCS 提供一系列医疗检查以帮助确定死亡原因，包括：

- 非侵入性初步检查
 - 体外检查

- 复核病史

- 采集血样尿样

- 全身 CT 扫描

- 更多侵入性的检查包括部分或全面体内解剖，这样又可能会要保留器官以供专家检查。

死因裁判官在下令进行全面检查或保留器官之前，必须考虑任何死者家庭的反对意见。

- 毒理学
- 组织学
- 法医牙科
- 神经病理学

根据死因裁判官要求进行的医学检查类型，法医病理学家的报告可能需要几个月才能完成。

无论何时，死者都会受到尊重和体面的对待。

死因裁判家庭服务【Coronial Family Services】（CFS）

CFS 为受死因裁判调查的死亡事件影响的家庭提供支持。他们可能会在死因裁判调查的初始阶段与您联系。

我们与家属的联系

“家属”在《死因裁判官法案》中有特定的含义。

虽然死因裁判官允许在调查过程中一名以上的家属作为联系人，但最好由死者家庭提名一人作为我们的首要联系人。该联系人然后再与其他家属分享最新进展。

调查期间，该家庭可以委任一名律师来代表他们及/或作为我们的首要联系人。

如果有家庭争议，《死因裁判官法案》对家属的排序有特定规定。

死因裁判官承认某个人是家属并不意味着任何其他目的下的正式法律认可，例如遗产问题。

为了确保我们能及时向您更新进展，当您的联系方式发生任何变化时，请务必告知我们。

原住民家庭

我们鼓励并使用文化敏感且合适的工作方法。我们鼓励家庭在调查一开始便分享任何文化或亲属关系的惯常做法，以确保他们的需求得到考虑。

我们努力确保以文化安全和尊重的方式向家庭提供信息。

信息发布

死因裁判官决定是否发布死因信息以及向谁发布。

获取未公开的死因文件的请求必须以书面形式提交给 CCQ（可能需要提供身份证明）。

如需获取更多信息，请点击

www.coronerscourt.qld.gov.au/resources/accessing-coronial-documents

我可以安排葬礼吗？

在调查进行期间，死者家属可以开始安排葬礼。

您指定的葬礼承办人将与我们及停尸房就葬礼程序共同合作。在初步检查完成且死因裁判官接受死因后，死者将移交给葬礼承办人。**丧葬援助计划**

通过我们的丧葬援助计划，我们可以为在昆士兰州去世但没有已知家属愿意或能够承担丧葬费用的人安排葬礼。

要使用该计划，需符合资格要求。在某些情况下，该计划提供的葬礼服务费用可能会从死者遗产的资金中收回。

更多相关信息可在我们的网站获得

www.coronerscourt.qld.gov.au/families/funeral-assistance-scheme

如需获得申请帮助，可联系您的地方法院

【Magistrates Court】。

<https://www.courts.qld.gov.au/contacts>

获取死亡证明

一旦死因裁判官接受了死亡的医学原因，就会通知出生、死亡和婚姻登记处【the Registry of Births, Deaths, and Marriages】（RBDM）。

要获取死亡证明，您可以：

- 直接联系 RBDM www.qld.gov.au/rbdm
- 通过您的葬礼承办人安排

如果您在死亡原因不明的情况下获得了临时死亡证明，您可以将其退还给 RBDM 并免费获取更新版本。

是否会有死因裁判法庭调查?

多数情况下,死因裁判官发布书面调查结果时,对需报告的死亡事件的调查无需进行司法调查即可完结。这是该死亡的正式文件。如果符合公众利益,这些调查结果可能会在法院网站上公布。

如果死因裁判官想要公布无需司法调查的调查结果,将会征求死者家属的意见。在考虑公布调查结果时,死因裁判官可能会隐去死者的姓名。

在某些情况下,死因裁判官可能会决定需要进行司法调查。司法调查是法庭聆讯。

它不是审判而且不会:

- 涉及陪审团
- 决定是否有罪或负有民事责任。

如有以下原因,死因裁判官会举行法庭调查:

- 法律规定
- 被确定为符合公众利益,比如可能是以下情况:
 - 死亡原因和情况存在重大疑问
 - 与该死亡事件相关的建议可能有助于预防未来的死亡
 - 与该死亡事件相关的建议会发现影响公共健康和安全管理的问题。

司法调查通常向公众开放,任何感兴趣的人都可以参加,所有详细信息都会在我们的网站上公布。

司法调查结束后:

- 死因裁判官的调查结果会发布在我们的网站上
- 任何建议都将发送给相关组织以供考虑实施。

对死因裁判官不进行司法调查的决定有异议的家属有权要求进行,需填写申请写明为何进行司法调查符合公众利益。

如果死因裁判官拒绝该要求,可向州死因裁判官申请要求进行司法调查。如果州死因裁判官拒绝进行司法调查,则可以向地区法院【District Court】提出申请,要求进行司法调查。

司法援助

在 CCQ 调查死亡事件时,家属不需要法律代表。

如您希望获得法律建议,可联系以下服务:

昆士兰法律援助【Legal Aid Queensland】

提供相关法律建议和转介,以及您是否符合免费法律援助的咨询

电话: 1300 65 11 88

网站: www.legalaid.qld.gov.au

昆士兰律师协会【Queensland Law Society】

查找您所在地区专长于司法调查和死因裁判官法的律师事务所的名称。

电话: 1300 367 757

网站: www.qls.com.au

昆士兰死因裁判法相关服务【Queensland Coronial Legal Service】

为失去亲人的家属提供有关死因裁判程序及相关问题的免费法律咨询。

电话: (07) 3214 6333

网站: <https://caxton.org.au/how-we-can-help/queensland-coronial-legal-service/>

昆士兰社区法律中心【Community Legal Centres Queensland】

找到离您最近的社区法律中心

电话: (07)33920092

网站: www.communitylegalqld.org.au/

原住民和托雷斯海峡岛民法律服务【The Aboriginal and Torres Strait Islander Legal Service】

为昆士兰州的原住民和托雷斯海峡岛民提供具有文化敏感性的法律服务。

电话:1800 012 255(免费)

电邮: coronial@atsils.org.au.

网站: <https://atsils.org.au/>

联系方式与支持服务

昆士兰死因裁判官法庭

GPO Box 1649 Brisbane QLD 4001

电话: (07) 3738 7050 (布里斯班【Brisbane】主登记处)

布里斯班以外: 1300 304 605 (本地电话收费)

电邮: CoronersCourt@justice.qld.gov.au

网站: www.coronerscourt.qld.gov.au

昆士兰警察死因裁判辅助组【Queensland Police Coronial Support Unit】(CSU)

CSU 与我们大多数的登记处位于同一地点, 协调死因裁判程序并与法医病理学家及停尸间的工作人员保持联络。

电话: (07)3292 5901

电邮: QPSOfficeStateCoroner@police.qld.gov.au

法医病理及死因裁判服务【Forensic Pathology and Coronial Services】

电话: 1800 000 377(免费)

电邮: Forensics@health.qld.gov.au

死因裁判家庭服务【Coronial Family Services】

电话: (07)3096 2794

1800 449 171(免费)

电邮: FPaCS.Admin@health.qld.gov.au

出生、死亡和婚姻登记处【Registry of Births Deaths and Marriages】

PO Box 15188 City East QLD 4002

电话: 13 74 68

电邮: bdm-mail@justice.qld.gov.au

网站: www.qld.gov.au/rbdrm

昆士兰受害者援助【Victim Assist Queensland】

为犯罪受害者提供信息、咨询帮助服务和经济援助。

电话: 1300 546 587

网站: <https://www.qld.gov.au/law/crime-and-police/victim-assist-queensland>

医疗服务投诉专员办公室【The Office of the Health Ombudsman】

接受关于昆士兰医疗服务及/或其提供者的投诉/疑虑的机构。

电话: 133 646

网站: www.oho.qld.gov.au

工作相关死亡及严重事故咨询委员会【Consultative Committee for work-related fatalities and serious incidents】

为受伤员工及受到工作场所死亡影响的家人提供信息和支持。

电话: 0417 910 130

电邮: OHSConsultativeCommittee@oir.qld.gov.au

网站: www.worksafe.qld.gov.au/about-us/consultative-committee

昆士兰凶杀受害者支持小组【Queensland Homicide Victim Support Group】

为受到凶杀案影响的人们提供每周 7 天、每天 24 小时的支持、倡导和信息。

电话: 1800 774 744

网站: www.qhvsq.org.au/

昆士兰慈悲之友【Compassionate Friends Queensland】

为孩子死后的家庭提供友谊和哀悼教育。

电话: 1300 064 068

电邮: admin@tcfqld.org.au

网站: <https://tcfa.org.au/qld/>

自杀者亲友支持协会【Survivors of Suicide Bereavement Support Association】(SOSBSA)

为由于自杀丧亲和有自杀风险者提供支持。

电话: 1300 659 467

网站: www.sosbsa.org.au

随时支持 - 自杀后的帮助

为由于自杀丧亲和受自杀影响者提供支持。

电话: 1300 727 247

针对失聪和听力严重下降者: 手机短信 0428 842 041(早 6 点-晚 10 点, 7 天)

网站: www.standbysupport.com.au

自杀受害者回电服务

为受自杀影响者提供免费线上及电话咨询, 7 天 24 小时。

电话: 1300 659 467

网站: www.suicidecallbackservice.org.au/

海之玫瑰【Roses in the Ocean】

提供同伴关怀热线 - 一种回电服务，您可以通过该服务与同样经历过因自杀失去亲人的经过并且接受过培训的志愿者交谈。

电话：回电服务 1800 77 7337

网站：<https://rosesintheocean.com.au/>

澳大利亚生命求助热线【Lifeline Australia】

提供心理危机支持，免费 7 天 24 小时电话服务。

电话：13 11 14

网站：www.lifeline.org.au/

儿童热线【Kids Helpline】

为 5 至 25 岁的年轻人提供免费且保密的 24 小时/7 天 在线和电话咨询。

电话：1800 55 1800

网站：www.kidshelpline.com.au/

男士热线【Mensline】

为澳大利亚男性提供免费电话和线上咨询与帮助。

电话：1300 78 99 78

网站：www.mensline.org.au/

原住民家庭支持服务【First Nations Family Support Services】

13 YARN

为陷入困境难以应对的原住民提供具有文化安全性的免费支持热线，7 天 24 小时

电话：13 92 76

网站：www.13yarn.org.au/

原住民和托雷斯海峡岛民家庭安康服务【Aboriginal and Torres Strait Islander Family Wellbeing Services】

为澳大利亚原住民和托雷斯海峡岛民家庭提供免费和保密的支持，以改善其社会、情感、身体和精神健康，并让家庭安全地照顾和保护他们的孩子。

电话：1300 117 095

网站：www.familywellbeingqld.org.au/

Thirrili

Thirrili 原住民事后干预响应服务为遭受自杀创伤的社区、家庭和个人提供支持。其具有文化安全的支持系统，尊重当地的文化礼仪和习俗，帮助原住民在悲痛和治愈过程中的自主。Thirrili 提供自杀事件支持电话服务，每周 7 天 24 小时。电话：1800 805 801

网站：<https://thirrili.com.au/>

Mob Link

Mob Link 拥有一支由接收人员、护士、医生、原住民外展工作者和社会工作者组成的强大团队，为昆士兰州东南部的原住民和托雷斯海峡岛民提供当日护理或帮助其与医疗和社会服务建立联系。

电话：1800 254 354 早 7 点至晚 8 点，365 天

网站：<https://www.iuih.org.au/our-services/mob-link/>